

IRAN

Transport & Import

Graz, November 2016

Andreas Gfrerer

a.gfrerer@condor.co.at

+43 662 88984 0

www.condor.co.at



IRAN

Transport & Import

Graz, November 2016

Andreas Gfrerer

a.gfrerer@condor.co.at | +43 662 88984 0

www.condor.co.at



DOING BUSINESS Ranking



<u>Land</u>	<u>Rank</u>
Ethiopia	166
Iran, Islamic Rep.	167
Chad	168

Quelle: <http://www.doingbusiness.org>



Bazargan

Teheran

Bandar
Abbas

Absender

EX Verzollung

EU Außengrenze
Transitgrenze

Transitgrenze
Transitgrenze

Letzte Transitgrenze
Iran Außengrenze

Iran Zoll Terminal

Empfänger

Absender

- Sichere Beladung und Verstauung am LKW
- Invoice
- CMR
- Packliste
- FBL

CMR

Frachtbrief

Besonderheit:

Feld 13

Agent, Kontakt

Klasse Classe	Ziffer Chiffre	Buchstabe Lettre	(ADR*)
13 Anweisungen des Absenders Instructions de l'expéditeur CPT customs Shahriar, Tehran, Iran Receiving agent: Naftbar Int. Co. Ltd, Tehran / Iran Sepand St. Ostad Nejtaol. Ave., Mr. Khanchi Tel.: 021 88909078			19 Besondere Vereinbarungen Conventions particulières
14 Frachtzahlungsanweisung Prescription d'affrètement <input type="checkbox"/> Frei/Franco Teheran <input type="checkbox"/> Unfrei/Non Franco		20 Zu zahlen vom: A payer par Fracht Prix de transport Ermäßigungen Réductions Zwischensumme Solde Zuschläge Suppléments Nebengebühren Frais accessoires Gesamtsumme Total	
21 Ausgefertigt in Etablie à FR 7605		20 am le 30.01.2015	
22 International APS Denmark		23 BGKTRT28001343Z2 TUR/042/793	
Unterschrift und Stempel des Absenders Signature et timbre de l'expéditeur		24 Entempfangen Marchandises reçues On le am le 20	

NAFTBAR
 DATE OF ARRIVAL: 14 FEB 2015
 DATE OF DISPATCH: 14 FEB 2015
 SHORT EXCESS LANDED
 DAMAGES IF ANY

FBL – FIATA Bill of Lading

Das FBL ist ein Wertpapier (meist Orderpapier) das von einem Spediteur ausgestellt wird.

Der ausstellende Spediteur:

- bestätigt die Übernahme des Gutes,
- er gibt das unbedingte Beförderungsversprechen ab und
- das Versprechen die Ware am Bestimmungsort dem Berechtigten zu übergeben.

In Übereinstimmung mit der ICC

Consignor		FBL No. condor NEGOTIABLE FIATA MULTIMODAL TRANSPORT BILL OF LADING <small>issued subject to UNCTAD/ICC Rules for Multimodal Transport Documents (ICC Publication 481).</small> ORIGINAL		
Consigned to order of				
Notify address				
	Place of receipt			
Ocean vessel	Port of loading			
Port of discharge	Place of delivery			
Marks and numbers	Number and kind of packages	Description of goods	Gross weight	Measurement
according to the declaration of the consignor				
Declaration of Interest of the consignor in timely delivery (Clause 6.2)		Declared value for ad valorem rate according to the declaration of the consignor (Clauses 7 and 8).		
<input type="text"/>		<input type="text"/>		
<small>The goods and instructions are accepted and dealt with subject to the Standard Conditions printed overleaf. The liability of FBL-issuer according to the conditions printed overleaf is insured up to the maximum sum of € 400.000,— by a contract under control of Zentralverband Spedition & Logistik. Taken in charge in apparent good order and condition, unless otherwise noted herein, at the place of receipt for transport and delivery as mentioned above. One of these Multimodal Transport Bills of Lading must be surrendered duly endorsed in exchange for the goods. In Witness whereof the original Multimodal Transport Bills of Lading all of this tenor and date have been signed in the number stated below, one of which being accomplished the other(s) to be void.</small>				
Freight amount	Freight payable at	Place and date of issue		
<input type="checkbox"/> not covered <input type="checkbox"/> Covered according to attached Policy	Number of Original FBL's	Stamp and signature		
For delivery of goods please apply to:				

FBL – FIATA Bill of Lading

- Vertrauensdokument im internationalen Warenverkehr
- Begebbar
- wird dem Absender übergeben

- ...und am Bestimmungsort vom Berechtigten vorgelegt

Consignor CONDOR LOGISTICS Rue de la Gare 11 1300 CH-1300 VEUILLE Switzerland		FBL No. 175654 * AT NEGOTIABLE FIATA MULTIMODAL TRANSPORT BILL OF LADING issued subject to UNCTAD/ICC Rules for Multimodal Transport Documents (ICC Publication 481). ORIGINAL	
Consignee CONDOR LOGISTICS Rue de la Gare 11 1300 CH-1300 VEUILLE Switzerland		Place of receipt COMMENTRY, FRANCE	
Consignee to order of CONDOR LOGISTICS Rue de la Gare 11 1300 CH-1300 VEUILLE Switzerland		Ocean vessel Port of loading Port of discharge TEHRAN VIA BAZARGAN I.R. OF IRAN	
Description GOODS ENROUTE ITEM DESCRIPTION OF GOOD &/ OR SERVICES		Number and kind of packages Description of goods Gross weight Measurement	QTY KG
Description GOODS ENROUTE ITEM DESCRIPTION OF GOOD &/ OR SERVICES		Description of goods 1x 20' DRY CONTAINER HS code: 29309030	
Description GOODS ENROUTE ITEM DESCRIPTION OF GOOD &/ OR SERVICES		Description of goods 1x 20' DRY CONTAINER HS code: 29309030 PLACE OF DELIVERY TEHRAN IRAN #99051373 #124243	
SHIPPING MARKS: N° of PALLETS: 15		NET WEIGHT: 18000 KG – GROSS WEIGHT: 18885 KG	
Declaration of Interest of the consignor in timely delivery (Clause 6.2.)			
Declared value for ad valorem rate according to the declaration of the consignor (Clauses 7 and 8).		according to the declaration of the consignor	
The goods and instructions are accepted and dealt with subject to the Standard Conditions printed overleaf. The liability of FBL-issuer according to the conditions printed overleaf is insured up to the maximum sum of € 400.000,- by a contract under control of Zentralverband Spedition & Logistik. Taken in charge in apparent good order and condition, unless otherwise noted herein, at the place of receipt for transport and delivery as mentioned above. One of these Multimodal Transport Bills of Lading must be surrendered duly endorsed in exchange for the goods. In Witness whereof the original Multimodal Transport Bills of Lading all of this tenor and date have been signed in the number stated below, one of which being accomplished the other(s) to be void.			
Freight amount ----- Cargo insurance through the undersigned <input checked="" type="checkbox"/> not covered <input type="checkbox"/> Covered according to attached Policy	Freight payable at PREPAID Number of Original FBL's 3/3	Place and date of issue SALZBURG, 27.04.2016 Stamp and signature AS CARRIER	
For delivery of goods please apply to: AGENT OF THE CARRYING TRUCK AT DESTINATION NAFTBAR INT.CO. LTD, TEHRAN/IRAN, SEPAND ST. OSTAD NEJTAOL. AVE., MR. KHANCHI TEL.: 021- 88909078, FAX: 021- 88909079			



Absender

EX Verzollung

EU Außengrenze
Transitgrenze

Transitgrenze
Transitgrenze

Letzte Transitgrenze
Iran Außengrenze

Iran Zoll Terminal

Empfänger

EU Ausfuhranmeldung

- 2-stufiges Verfahren
- Sanktionsprüfung
- Kodierung der „Nichtbetroffenheit“ oder der Genehmigung
- Ausfuhrerklärung IRAN



Absender

EX Verzollung

EU Außengrenze

Transitgrenze

Transitgrenze

Transitgrenze

Letzte Transitgrenze

Iran Außengrenze

Iran Zoll Terminal

Empfänger

EU Ausfuhranmeldung

Wir bestätigen, dass die auf Rechnung Nr XXX angeführten und zur Ausfuhr mit Bestimmungsland Iran anzumeldenden Güter nicht von den Güterlisten in den Anhängen III der Verordnung 267/2012 i.d.g.F. („Iran-Sanktionenverordnung“), in den Anhängen III und IV der VO 359/2011 i.d.g.F. oder in der gültigen Militärgüterliste erfasst sind und damit gemäß diesen Listen keinem Verbot unterliegen. Im Falle der Listung der oben bezeichneten Güter in den Anhängen I, II, VIIA, VIIB der VO 267/2012 idgF bzw. im Anhang I der Dual Use-VO 428/2009 idgF (Genehmigungspflicht) erklären wir, dass eine gültige Ausfuhrgenehmigung vorliegt.

Uns ist weder bekannt noch haben wir Grund zur Annahme, dass die in den Iran auszuführenden Güter ganz oder teilweise für eine Verwendung im Zusammenhang mit ABC-Waffen oder Trägerraketen für diese oder für eine militärische Endverwendung im Sinne des Artikel 4 der Verordnung 428/2009 idgF bestimmt sind.

Desgleichen bestätigen wir, dass wir weder Kenntnis noch Grund zur Annahme haben, dass der gegenständlichen Ausfuhr ein Verbot gem. den Anhängen VIII und IX der VO 267/2012 idgF oder dem Anhang I der VO 359/2011 idgF entgegensteht (Verbot der unmittelbaren oder mittelbaren Zurverfügungstellung von Geldern oder wirtschaftlichen Ressourcen an in diesen Verordnungen gelisteten Personen, Organisationen oder Einrichtungen).



Absender

EX Verzollung

EU Außengrenze
Transitgrenze

Transitgrenze
Transitgrenze

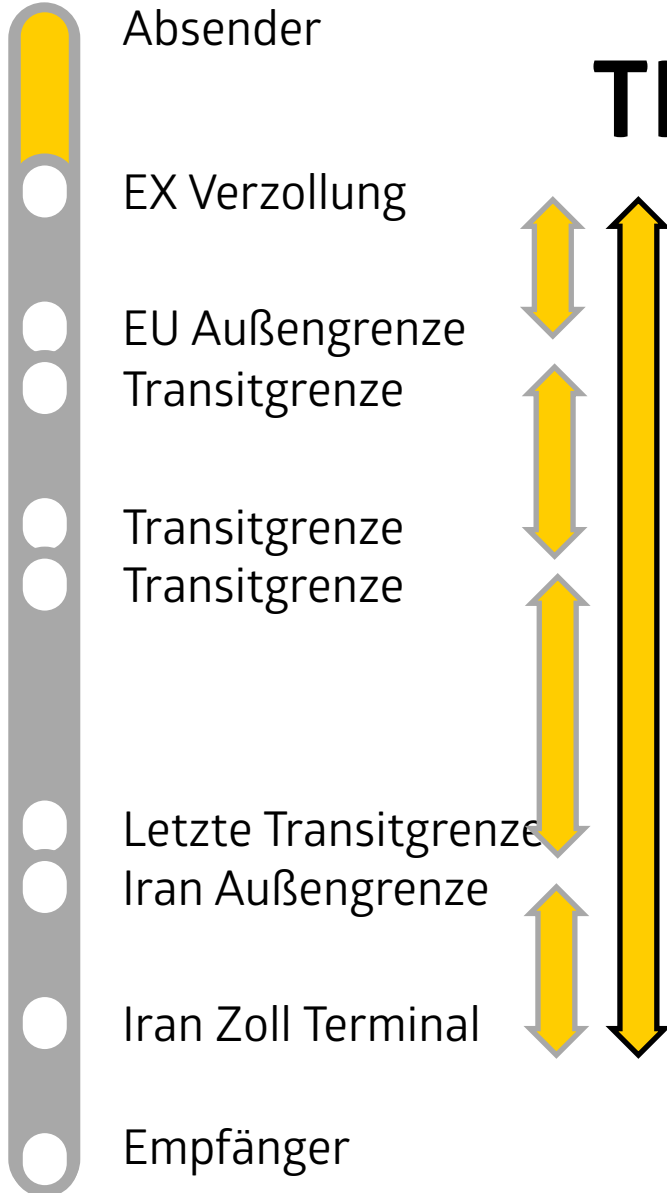
Letzte Transitgrenze
Iran Außengrenze

Iran Zoll Terminal

Empfänger

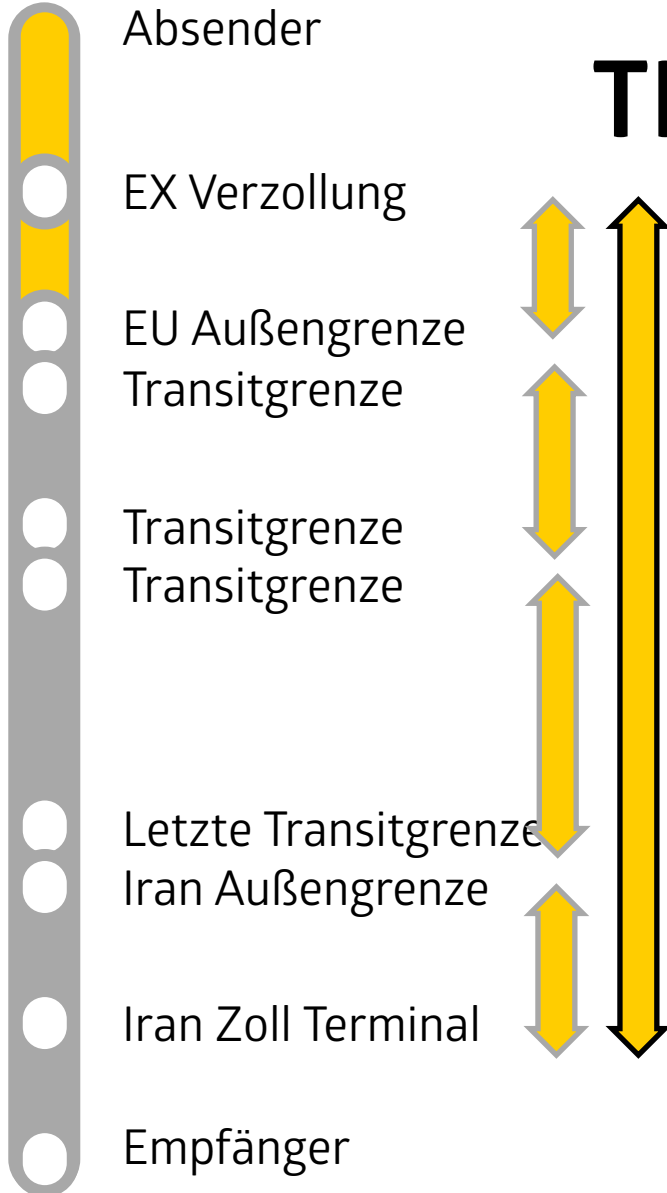
TIR Verfahren

- Versandverfahren
- Gültig in allen transitieren Staaten
- Internationale Bürgenkette
- Dokument des Frachtführers
- 3 Bestimmungszollämter



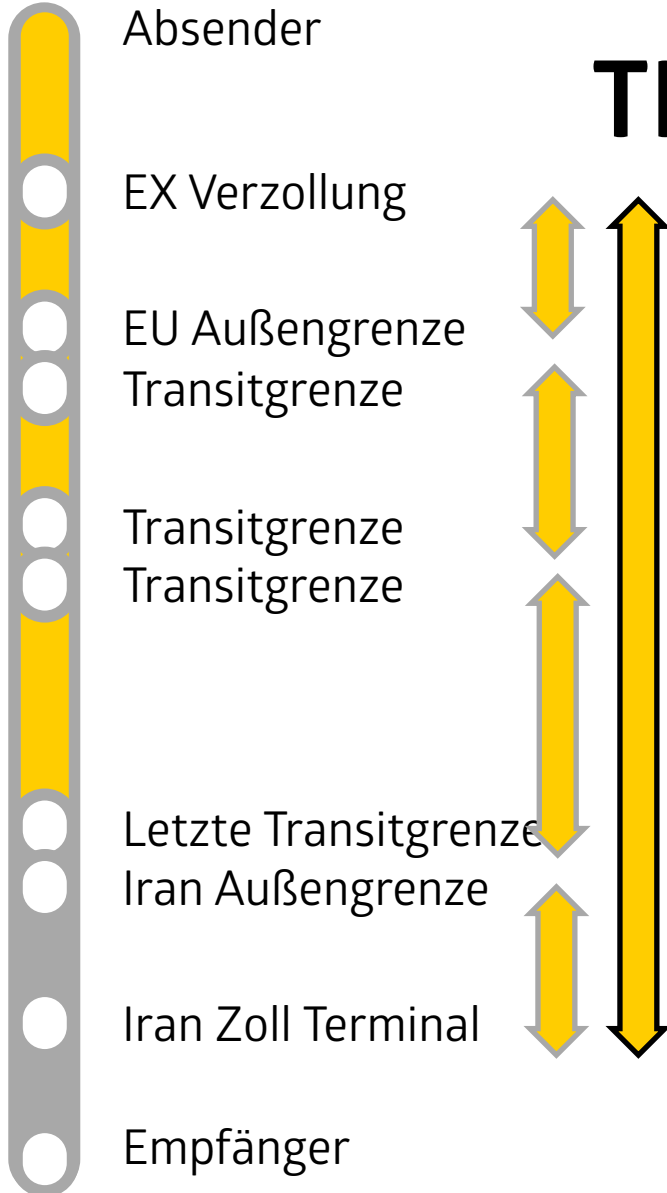
TIR Verfahren

- idR Raumverschluss
- Zollgarantie bis zum Iranischen Bestimmungszollamt



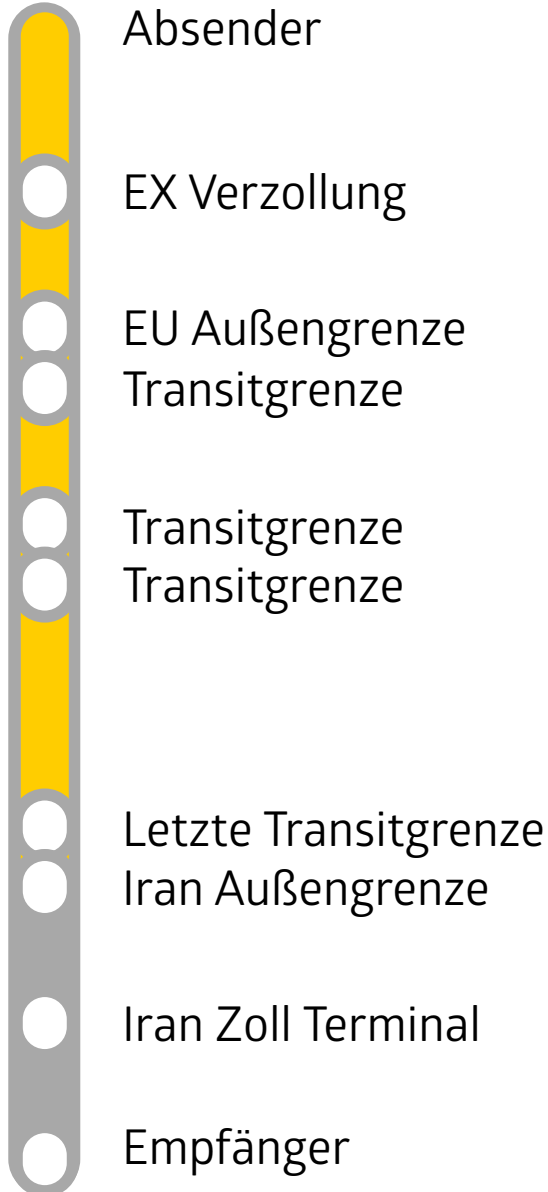
TIR Verfahren

- idR Raumverschluss
- Zollgarantie bis zum Iranischen Bestimmungszollamt



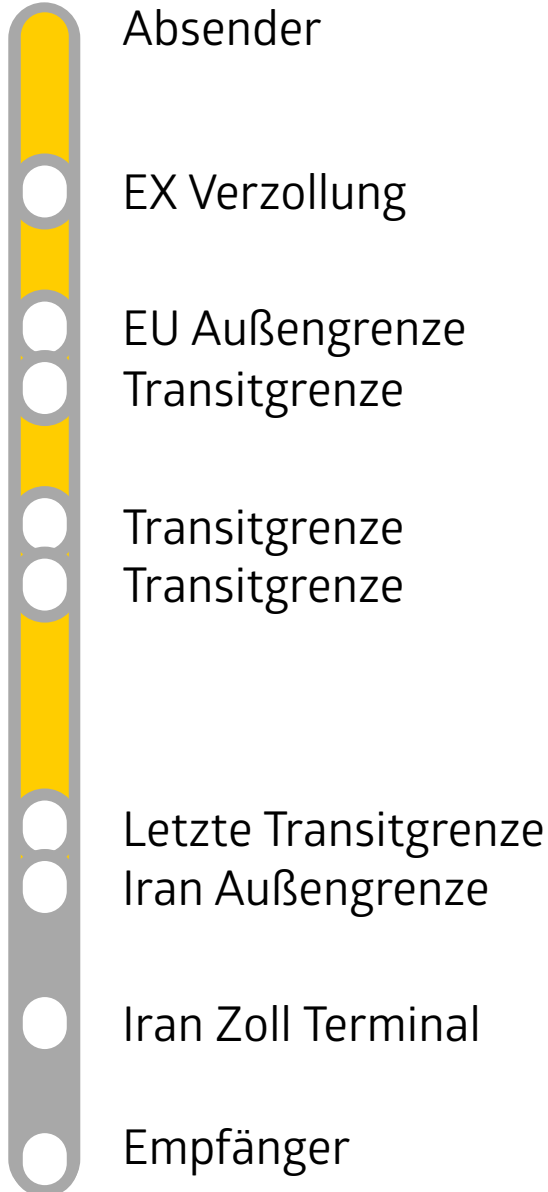
TIR Verfahren

- idR Raumverschluss
- Zollgarantie bis zum Iranischen Bestimmungszollamt



Iranische Außengrenze Bazargan

- LKW meldet sich bei der Transportverwaltung
- Zuteilung Agenten (entspr. CMR Feld 13)
- Predeclaration
- Transitabfertigung „TIR“,
- Zuweisung eines Bestimmungszollamtes
- Straßen Abgabe + Routenvorgabe „Permit“



Iranische Außengrenze Bazargan

- Spezielle Genehmigungen und Registrierungen
- Agent informiert den Empfänger über den Grenzübertritt

Iranische Außengrenze Bazargan

Absender

EX Verzollung

EU Außengrenze
Transitgrenze

Transitgrenze
Transitgrenze

Letzte Transitgrenze
Iran Außengrenze

Iran Zoll Terminal

Empfänger



Absender

EX Verzollung

EU Außengrenze
Transitgrenze

Transitgrenze
Transitgrenze

Letzte Transitgrenze
Iran Außengrenze

Iran Zoll Terminal

Empfänger

Iranische Außengrenze Bazargan



Iranische Außengrenze Bazargan

Absender

EX Verzollung

EU Außengrenze
Transitgrenze

Transitgrenze
Transitgrenze

Letzte Transitgrenze
Iran Außengrenze

Iran Zoll Terminal

Empfänger



Iranische Außengrenze Bazargan

Absender

EX Verzollung

EU Außengrenze
Transitgrenze

Transitgrenze
Transitgrenze

Letzte Transitgrenze
Iran Außengrenze

Iran Zoll Terminal

Empfänger



Iranische Außengrenze Bazargan

Absender

EX Verzollung

EU Außengrenze
Transitgrenze

Transitgrenze
Transitgrenze

Letzte Transitgrenze
Iran Außengrenze

Iran Zoll Terminal

Empfänger



Iranische Außengrenze Bazargan

Absender

EX Verzollung

EU Außengrenze
Transitgrenze

Transitgrenze
Transitgrenze

Letzte Transitgrenze
Iran Außengrenze

Iran Zoll Terminal

Empfänger



Absender

EX Verzollung

EU Außengrenze
Transitgrenze

Transitgrenze
Transitgrenze

Letzte Transitgrenze
Iran Außengrenze

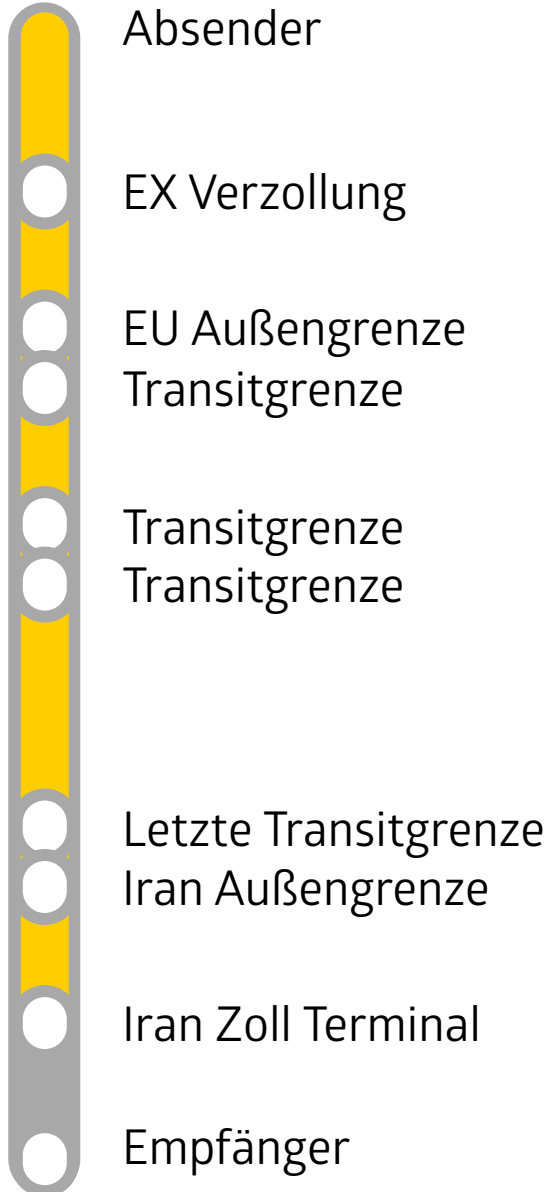
Iran Zoll Terminal

Empfänger

Bestimmungszollamt

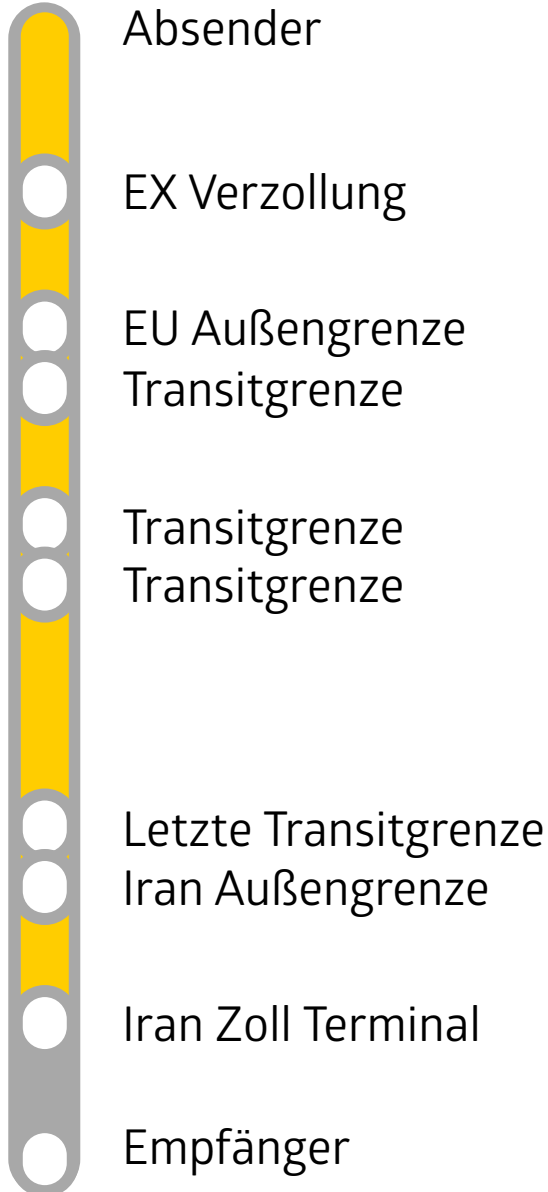
- SHAHRIAR CUSTOMS
- West Customs Ghar





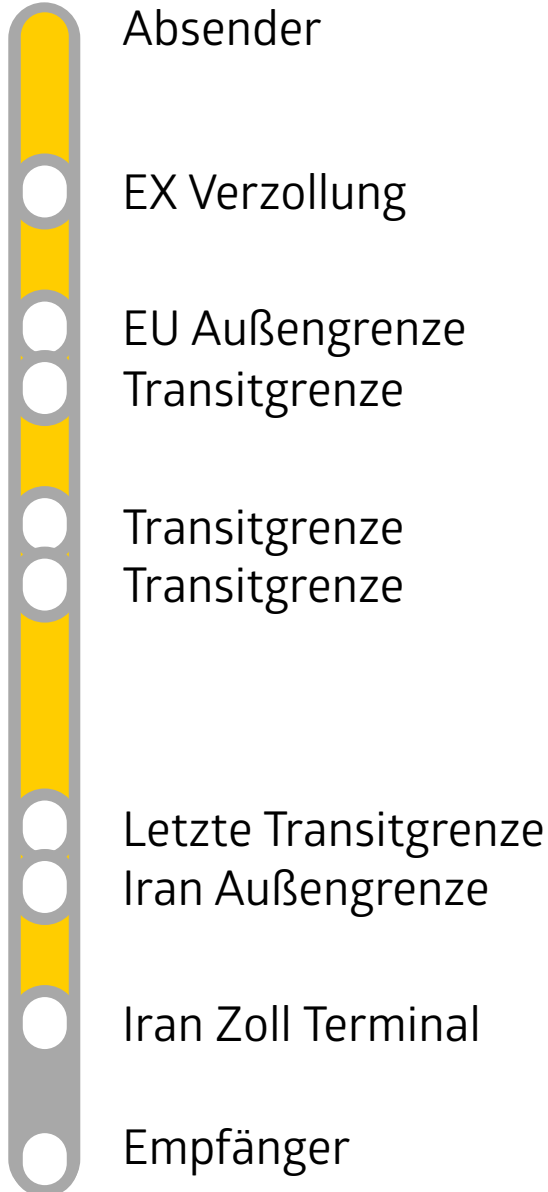
Bestimmungszollamt AKTEURE

- Frachtführer international
- Agent
- Zoll Lagerbetreiber
- Zoll Broker
- Zollbehörde
- Empfänger
- Frachtführer national




Bestimmungszollamt

- Agent übernimmt den LKW
- Empfänger wird verständigt
- Beendigung des TIR Verfahrens
- Ware wird am Zolllager entladen
- Prüfung der Ware (short delivery / exceed)
- CMR wird bestätigt
- LKW Kontrolle & Ausfahrt



Bestimmungszollamt „Customs Warehouse Receipt“ - CWR

- Erstellen des „Customs Warehouse Receipt“ - CWR
- CWR begründet Verfügungsgewalt
- Agent erhält das CWR
- FBL  CWR

۱۱۱ / ۶۰۲۲۹۶

بسمه تعالی

نسخه اول آبی - نسخه دوم سبز - نسخه سوم قرمز - نسخه چهارم قهوه ای

شرکت انبارهای عمومی و خدمات گمرکی شهریار (سهامی خاص)

شماره کارنه تیر ۷۸۹۷۹۳۲۷
 شماره ترانزیت داخلی ۱۷۴۷۳۱۳
 شماره قبض انبار ۳۱
 شماره دستور قبول ۷ - ۵۴۴ - ۵ سف

شماره ۴۸۰۹۳۵
قبض تحویل کالا به انبارهای گمرکی

روز پس از تاریخ تخلیه نسبت به انتقال کالای خود از انبارهای عمومی اقدام نماید. در غیر اینصورت کالای شما جزو کالاهای متروکه به حساب خواهد آمد.

شماره انبار ۰۶۰/۸۳۷ خارجی
 تاریخ ورود به مهلت ۱۳۹۵/۰۱/۰۱
 نامیه شرکت
 نام صاحب کالا شرکت نعم تجارت ایتیس

شماره ورود ۲۱۸۵۲
 کد تخلیه ۳۰۱۰۰-۸۰۰۶۳۶۰
 شماره بارنامه ۵۶۵۰
 شماره کابین

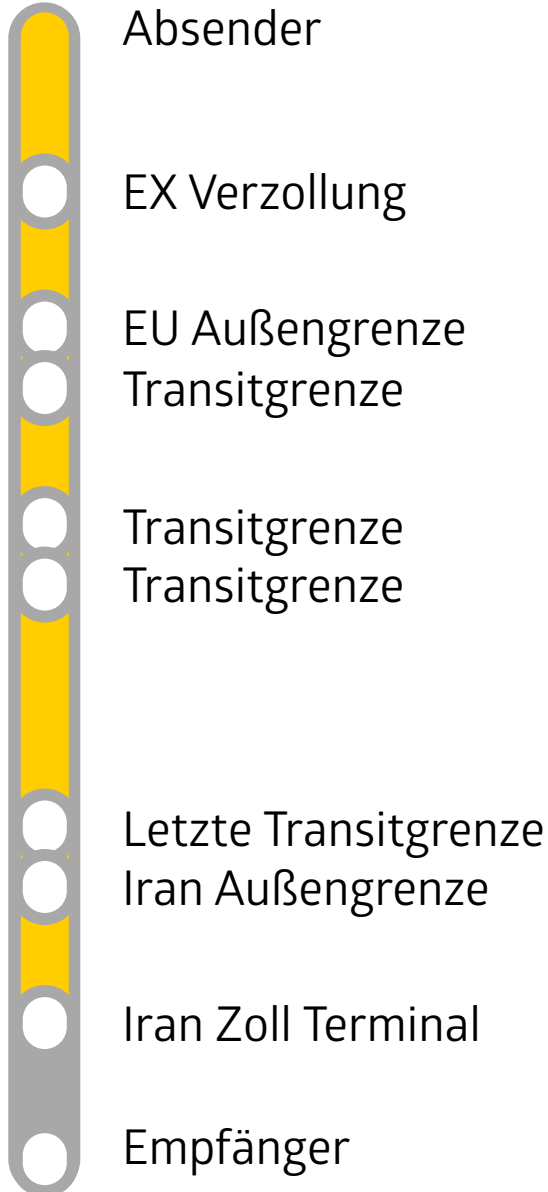
علامت کالا	نوع کالا	نوع بسته	تعداد	وزن کالا با ظرف	ملاحظات
	زینتین ماهی	پالت	۲۸	۱۸۹۶۱	۱۰۳

۲۰۱۶/۴/۱۱ کاپی شامل کیب و کارتین تعداد ۳ کیسه از محصولات پاره و بیخندار میباشد
 ۱۳۹۵/۰۱/۲۲ ۱۳۹۵/۰۱/۲۳
 امضاء مقام امضاء مسئول صندوق قبض انبار
 امضاء مقام امضاء مسئول صندوق قبض انبار
 به انبار تحویل گردید
 کالای فوق در تاریخ

امضاء مقام

امضاء مقام

مهر و امضاء مسئول انبار



Absender

EX Verzollung

EU Außengrenze
Transitgrenze

Transitgrenze
Transitgrenze

Letzte Transitgrenze
Iran Außengrenze

Iran Zoll Terminal

Empfänger

Bestimmungszollamt

VERZOLLUNG

- Dokumente: Invoice, Packliste, ev. Lizenzen, FBL, CWR
- Zoll 5%-40% 100%
- EUSt 9%
- Elektronische Verzollung

Absender

EX Verzollung

EU Außengrenze
Transitgrenze

Transitgrenze
Transitgrenze

Letzte Transitgrenze
Iran Außengrenze

Iran Zoll Terminal

Empfänger

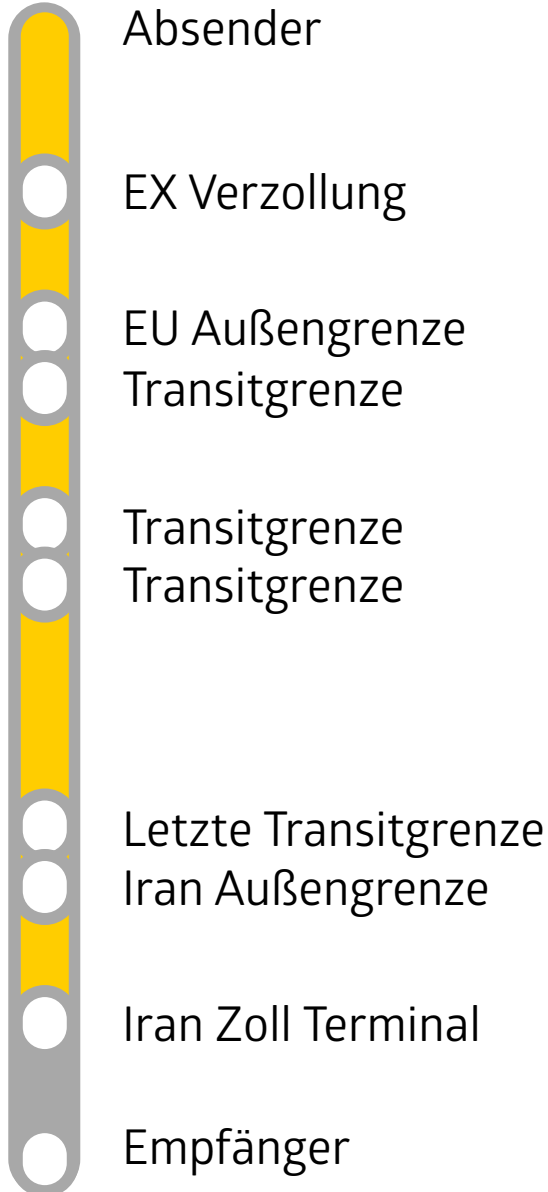
Bestimmungszollamt VERZOLLUNG

مقررات صادرات و واردات سال 1395 (580)

51517T/143052 dated 16 feb.2014 (1393/11/27), the import of motor vehicles for the transport of ten or more persons, including the driver with chairs or without chairs for producing services automobiles without authorized agency; according to the confirmation the ministry of Industries& mines and trade shall be allowed.

جهت تبدیل به خودرو خدمت‌رسان بدون رعایت شرط نمایندگی مجاز و به تشخیص وزارت صنعت، معدن و تجارت بااماع می‌باشد.

Heading, Subheading No.	Description	ملاحظات Remark	کد کشور دارنده تعرفه ترجیحی Preferential Tariff	SUQ	حقوق ورودی Import duty	نوع کالا	شماره تعرفه
87 01	Tractors (other than tractors of heading 87.09).					تراکتورها (غیر از تراکتورهای مشمول شماره 87.09).	۸۷ ۰۱
8701 10 00	- Pedestrian controlled tractors:			U	5	- تراکتورهای کوچک قابل هدایت به وسیله انسان پیاده (Pedestrian controlled)	۸۷۰۱ ۱۰ ۰۰
8701 20 00	- Road tractors for semi-trailers		8	U	20	- تراکتورهای جاده‌ای برای نیمه تریلرها	۸۷۰۱ ۲۰ ۰۰
8701 30	- Track-laying tractors					- تراکتورهای چرخ زنجیری	۸۷۰۱ ۳۰
8701 30 10	--- Agricultural tractors of with power 120 hp and less			U	15	--- تراکتور کشاورزی با قدرت ۱۲۰ اسب بخار و کمتر	۸۷۰۱ ۳۰ ۱۰
8701 30 20	--- Agricultural tractors of with power more than 140 hp			U	5	--- تراکتور کشاورزی با قدرت بیشتر از ۱۴۰ اسب بخار	۸۷۰۱ ۳۰ ۲۰
8701 30 90	--- Other			U	5	--- سایر	۸۷۰۱ ۳۰ ۹۰
8701 90	- Other:					سایر:	۸۷۰۱ ۹۰
8701 90 10	--- Agricultural tractors of a power not exceeding 120 hp			U	15	--- تراکتور کشاورزی با قدرت ۱۲۰ اسب بخار و کمتر	۸۷۰۱ ۹۰ ۱۰
8701 90 20	--- water proof tractor with special wheels for paddy fields with power less than 45 hp			U	5	--- تراکتور ضدآب با چرخهای مخصوص لاستیکی و قدرت کمتر از ۴۵ اسب بخار	۸۷۰۱ ۹۰ ۲۰
8701 90 30	--- Agricultural tractors of a power exceeding 120 hp			U	5	--- تراکتور کشاورزی با قدرت بیشتر از ۱۲۰ اسب بخار	۸۷۰۱ ۹۰ ۳۰
8701 90 40	---Agricultural gardening tractors			U	10	--- تراکتورهای باغبانی کم‌رشک	۸۷۰۱ ۹۰ ۴۰
8701 90 90	--- Other			U	5	--- سایر	۸۷۰۱ ۹۰ ۹۰
87 02	Motor vehicles for the transport of ten or more persons, including the driver.					وسایل نقلیه موتوری برای حمل و نقل ده نفر یا بیشتر، با راننده.	۸۷ ۰۲
8702 10	- With compression-ignition internal combustion piston engine (diesel or semi-diesel)					- با موتور بیستون دروسوز تراکمی - احتراقی (دیزل یا نیمه دیزل):	۸۷۰۲ ۱۰



Bestimmungszollamt

- Nationaler LKW übernimmt die Ware und stellt die Ware zu.

Absender

EX Verzollung

EU Außengrenze
Transitgrenze

Transitgrenze
Transitgrenze

Letzte Transitgrenze
Iran Außengrenze

Iran Zoll Terminal

Empfänger

Zustellung Empfänger



Luftfracht



Luftfracht

Luftfrachtbrief (engl. Air Waybill, AWB)

Master AWB

House AWB

Consignee: Agent

Consignee: tatsächl.
Empfänger

Seetransport

- 40 Tage Laufzeit
- B/L
- Verzollung meist im Hafen

Zertifizierung

Bestätigung der Konformität von Gütern mit Normen, Vorschriften usw. durch speziell akkreditierte Organisationen.

PSI Pre-Shipment Inspection (Central Bank)

COI Certificate of Inspection

VOC Verification of Conformity

Zahlungsverkehr

condor 

MANAGING COMPLEX TRANSPORT